

14 Ноября 2016

IN RUSSIAN TERMS



“ЭМОЦИОНАЛЬНЫЕ ЧАСТИЦЫ”

Здравствуйтесь! С вами снова Дина и сегодня мы с вами поговорим об усилительных частицах: частица “всё” и частица “и”.

Усилительные частицы в Русском языке не несут никакой смысловой нагрузки, но именно они помогают нам добавить экспрессии и придают эмоциональную окраску тому, что мы говорим. Обычно ту же самую фразу можно сказать и без частиц, но тогда она будет звучать не так эмоционально. Например: компания посидела в ресторане; было вкусно, но немного дорого или как бы мы сказали “цены там кусались”, значит были завышены. И абсолютно будет нормально задать такой вопрос: “И кто за всё это платит?”, или же мы хотим добавить ещё больше экспрессии и спросить: “И кто же за всё это заплатит?”. Вопрос одинаковый, смысл не меняется, но второй вариант с частицей “всё”, как вы заметили, более эмоциональный.

Следующие примеры:

1. Одна подруга разговаривает с другой и говорит: “Нет, я всё никак не

могу из головы выкинуть то платье; я увидела его в витрине магазина и влюбилась!

2. “Нет, это всё твоя вина” - говорит муж жене: “Не надо было у мамы спрашивать совета. Она теперь будет сюда каждый день к нам ходить и давать семейные советы!”

Примеры с усилительной частицей “и”:

1. Диалог между мамой и дочкой. Дочь просит у мамы купить ей очередную обновку, а мать отвечает: “Нет, об этом не может быть и речи! Даже не заводи со мной об этом разговор: я сказала, денег нет!”

2. “И не проси меня, пожалуйста, больше тебе давать никакие советы. Зачем они тебе? Ты меня всё равно никогда не слушаешь”. То есть опять-таки, усилительная частица “и” придаёт определённый эмоциональный окрас тому, что вы говорите и усиливает эмоциональное значение фразы, не влияя при этом на её смысл.

И напоследок, последний пример:

Общаются две подруги или знакомые; одна жалуется на тяжёлую жизненную ситуацию, на то, что она устаёт, стресс, много дел, не справляется. Вторая знакомая вместо того, чтобы поддержать, говорит: “И ты это мне рассказывать будешь?! Вот только давай, пожалуйста, не надо: у меня у самой двое детей, начальник - козёл, да я ещё и мать - одиночка!”

Я надеюсь, мои примеры были вам понятны и они вам пригодятся. Я желаю вам удачи в изучении Русского языка. И пожалуйста, если у вас есть какие-либо советы или предложения по материалам для выпусков для нашего канала Ютуб, присылайте их на мою электронную почту!

Спасибо. До свидания.



dina@inrussianterms.com